

DK-Hvidovre: sewage pumps

OJ S 33/2012 17/02/2012

Contract notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Spildevandscenter Avedøre I/S

Postal address: Kanalholmen 28

Town: Hvidovre

Postal code: 2650

Country: Denmark

Contact person: Spildevandscenter Avedøre I/S

For the attention of: Lars Krogsgaard Nielsen

E-mail: lkn@spvand.dk

Telephone: +45 36343835

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.spildevandscenter.dk/>

Additional information can be obtained from:

Official name: Krüger A/S, afløbsafdeling

Postal address: Gladsaxevej 363

Town: Søborg

Postal code: 2860

Country: Denmark

Contact person: Krüger A/S, afløbsafdeling

For the attention of: Jesper Lindholm

E-mail: jel@kruger.dk

Telephone: +45 39572205

Internet address: <http://kruger.dk>

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Krüger A/S, afløbsafdeling

Postal address: Gladsaxevej 363

Town: Søborg

Postal code: 2860

Country: Denmark

Contact person: Krüger A/S, afløbsafdeling

For the attention of: Jesper Lindholm

E-mail: jel@kruger.dk

Telephone: +45 39572205

Internet address: <http://kruger.dk>

Tenders or requests to participate must be submitted: Official name: Krüger A/S, afløbsafdeling

Postal address: Gladsaxevej 363

Town: Søborg

Postal code: 2860

Country: Denmark

Contact person: Krüger A/S, afløbsafdeling
For the attention of: Jesper Lindholm
E-mail: jel@kruger.dk
Telephone: +45 39572205
Internet address: <http://kruger.dk>

I.2. Type of the contracting authority

Other: Wastewater treatment facility

I.3. Main activity

Environment

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Purchase and supply of new pumps for raw wastewater for Vallensbæk and Ejby pumping station, Spildevandscenter Avedøre, Denmark.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Purchase

Main site or place of performance: Municipalities of Glostrup (Ejby) og Vallensbæk, Denmark.

NUTS code DK012 Københavns omegn

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

The contract includes purchase and delivery of pumps for raw wastewater for two existing pumping stations in Denmark.

Ejby pumping station: Delivery of 5 pumps for raw wastewater, submersible, centrifugal pumps, horizontal installation for dry well service:

— 2 pumps, each with flow 440 l/s at a total pressure loss up to 17.5 total head,

— 3 pumps, each with flow 830 l/s at a total pressure loss up to 17.6 total head.

All pumps are supplied with frames and suitable for frequency converter.

For Vallensbæk pumping station delivered 5 pumps for raw wastewater, submersible, centrifugal pumps, vertical installation for dry well service:

— 2 pumps, each with flow 440 l/s at a total pressure loss up to 10.7 total head,

— 3 pumps, each with flow 830 l/s at a total pressure loss up to 10.4 total head.

All pumps are supplied with frames and suitable for frequency converter.

For Vallensbæk pumping station the pumps could alternatively be 5 axial (propeller pumps for vertical installation in pipes) with the same performance as centrifugal pumps.

II.1.6. CPV code(s)

42122220 Sewage pumps

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

5 pumps for raw wastewater for Ejby pumping station incl. all necessary equipment.

5 pumps for raw wastewater for Vallensbæk pumping station incl. all necessary equipment.

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 77 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Deposits and guarantees required will be specified in the tender documents.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Payment method will be specified in the tender documents.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Particular conditions will be specified in the tender documents.

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Participation requires that name, address and contact information and ownership information is provided.

Signed solemn declaration pursuant to Legislative Decree No 336 of 13 5th 1997 stating that the candidate has no unpaid debts to public authorities shall be enclosed.

A statement declaring that the applicant is not subject to reasons for exclusion in Directive 2004/18/EC Art. 45, paragraph. 2, must be enclosed.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Information about turnover, solvency (equity/liabilities) and profit margins over the last 3 years and audited accounts for the last 3 years must be enclosed.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

- a list of references for the actual pump segment for the last 5 years,
- a confirmation that The Tenderer has available Danish/English/German/Nordic speaking staff and service technicians,
- a description of the Tenderer's service organization,
- a description of the preparedness the Tenderer can guarantee from the emergency call from the Client to the problem is solved,
- a confirmation that qualified staff will be able to be at the the pumping station within 24 hours from emergency call,
- a description of the Tenderer's quality assurance system and environmental management system including certificates confirming that the Tenderer is certified in accordance with ISO 9001 and ISO 14001 or equivalent recognized standards. The relevant certificates from recognized monitoring companies must demonstrate that the systems meet the requirements.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Restricted

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged number of candidates: 5

Objective criteria for choosing the limited number of candidates: The most suitable Tenderers will be prequalified on the basis of the information received.

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

15.3.2012 - 12:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Danish.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

Tender documents, proposals, contracts, correspondence and operating manuals, etc. must be written in Danish (additional documents can be accepted in English). The working language is Danish.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Klagenævnet for udbud, erhvervs- og selskabsstyrelsen

Postal address: Kampmannsgade 1

Town: København

Postal code: 1780

Country: Denmark

Telephone: +45 33307799

Internet address: <http://www.klfu.dk>

Body responsible for mediation procedures

Official name: Klagenævnet for udbud, erhvervs- og selskabsstyrelsen

Postal address: Kampmannsgade 1

Town: København

Postal code: 1780

Country: Denmark

Telephone: +45 33307799

Internet address: <http://www.klfu.dk>

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Konkurrencestyrelsen, Center for offentlig konkurrence

Postal address: Nyrupsgade 30

Town: København

Postal code: 1780

Country: Denmark

E-mail: ks@ks.dk

Telephone: +45 33326144

Internet address: <http://www.ks.dk>

VI.5. Date of dispatch of this notice

14.2.2012